FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province Alberta — District No. 2 — S. District No. 7 — {Enumeration District / District de recensement} No. 7 — {In the / dans} Townships 58 - 24 West 4th — {City, town, village, township or parish / Cité, ville, village, canton ou paroisse}

Page 21 — 5601

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Archibald Simpson — {Enumerator. / Recenseur.}

Page 21

RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS

CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION

OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE

WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.

INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—

INSTRUCTION AND LANGUAGE OF CHILDREN OF FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DES CHEFS PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS

INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.

No.	Dwelling House	Family (reckoning from above)	Name of each person whose usual place of abode on June 1st, 1911, was with the family now living in this dwelling, or who was then temporarily absent from it. / Nom de chaque personne ayant eu sa résidence habituelle avec la famille actuellement vivant dans cette maison, le 1er juin 1911, ou qui était alors temporairement absente.	Place of birth (if born in Canada, state province; if elsewhere, state country). / Lieu de naissance (si né au Canada, indiquer la province; si ailleurs, indiquer le pays).	Sex. / Sexe.	Relationship to the head of the family. / Parenté avec le chef de famille.	Whether married, widowed or divorced. / Si marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration into the Dominion of Canada. / Année de l'immigration dans la Puissance du Canada.	Year of naturalization. / Année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine raciale ou tribale.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Trade, occupation or kindred. / Métier ou profession.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant pour son propre compte.	Number of weeks employed during the year. / Nombre de semaines employé durant l'année.	Wages earned during the year. / Salaire gagné durant l'année.	Total earnings during the year. / Total des gains durant l'année.	Cause of incapacity for work. / Cause de l'incapacité de travail.	Date of insurance. / Date de l'assurance.	Amount. / Montant.	Annual premium. / Prime annuelle.	Term of insurance. / Terme de l'assurance.	Number of years in Canada, if not born therein. / Nombre d'années au Canada, si né ailleurs.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue généralement parlée.	Can speak English or French. / Sait parler anglais ou français.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd et muet.	Crippled or lame. / Affligé ou boiteux.	Idiotic or insane. / Idiot ou aliéné.
1	2		3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
1	221	221	Dufour Louis	Manitoba	M	Head	M	Feb	1871	55	Quebec			French	Canadian	Catholic	Labourer	Self		Yes	No	Ch Plant	52		60		780		27	2000	57	69.80			Yes	Yes	F & E					
2			" Jennid		F	Wife	M	March	1859	52	Quebec			French	Canadian	Catholic	Domestic Duties			Yes	No													Yes	No	F					
3			" Gaston		M	Son	S	Aug	1902	8	Alta	1909		French	Canadian	Catholic																		Yes	Yes	F & E					
4			" Yvonne		F	Daughter	S	July	1897	13	Quebec			French	Canadian	Catholic	Nurse																	Yes	Yes	F & E					
5			" Irene		F	Daughter	S	Mar	1908	3	Quebec			French	Canadian	Catholic																		Yes	Yes	F & E					
6			Kay John		M	Lodger	S	Oct	1888	22	Scotland	1910		Scotch	Canadian	Presbyterian	Carpenter			Yes	No	Carpenter Shop	52		60		1200		40						Yes	Yes	E					
7			Gibbs John		M	Lodger	S	Dec		30	England	1910		English	Canadian	Methodist	Labourer			Yes	No	Sawmill Shop	52		60		1200		40						Yes	Yes	E					
8			Francis James		M	Lodger	S	Sept		27	Switzerland	1909				Lutheran	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600		20						Yes	Yes	German					
9			Gimmer Isaac		M	Lodger	S	Oct		28	Switzerland	1909				Lutheran	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600		20						Yes	Yes	German					
10			Wade Geo		M	Lodger	S	Mar		33	England	1903		English	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600		20						Yes	Yes	E					
11			Hobbs Bertie		M	Lodger	S	July		21	England	1911		English	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600								Yes	Yes	E					
12			William John		M	Lodger	S	Aug		33	Ireland	1911		Irish	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600								Yes	Yes	E					
13	222	222	Martel Jack	Northwest Territories	M	Head	S	May	1878	36	Quebec			French	Canadian	Catholic	Farming			Yes	No		52											Yes	Yes	E & E					
14			" Ludima		M	Brother	S	Feb	1883	28	Quebec			French	Canadian	Catholic	Farmer			Yes	No	Farm	52		60		540		40						Yes	Yes	E & E					
15			Richard Wormsfeld		F	Domestic	S	Feb	1885	26	Russia			Jewish	Russian	Lutheran	Domestic			Yes	No	Private Home	26		60		780			250	10	2.50			Yes	Yes	E					
16			Poulin Bernard		F	Domestic	S	March	1871	20	Quebec			French	Canadian	Catholic	Domestic			Yes	No	Private Home	52		60		780								Yes	Yes	E & E					
17			Tomkins Mary		F	Domestic	S	March	1891	20	Quebec			French	Canadian	Catholic	Domestic			Yes	No	Private Home	13		60		120								Yes	Yes	E & E					
18			Boyd Hilda		F	Domestic	S	April	1893	19	Alberta	1911		Scottish	American	Presbyterian	Waitress			Yes	No	Private Home	42		60		420								Yes	Yes	E					
19			Wilkie Hannah		F	Domestic	S	May	1876	35	O			Irish	Canadian	Catholic	Cook			Yes	No	Private Home	—		—		—								Yes	Yes	E					
20			Smith Simon		M	Lodger	M	Feb	1869	42	England	1910		English	Canadian	Presbyterian	Carpenter			Yes	No	Ch Plant	40		60		480		20						Yes	Yes	E					
21			Mackleman Lloyd		M	Lodger	M	Feb	1875	36	England	1913		English	Canadian	Catholic	Farmer			Yes	No	Ch Plant	13		60		156		20						Yes	Yes	E					
22			Bergeron Medric		M	Lodger	S	July	1889	21	Quebec			French	Canadian	Catholic	Carpenter			Yes	No	House Bldg	30		60		420		35						Yes	Yes	E & E					
23			Patterson William		M	Lodger	S	June	1884	26	O			English	Canadian	Methodist	Engineer			Yes	No	Ch Plant	20		48		288			1800	36	72			Yes	Yes	E					
24			England Francis		M	Lodger	S	Feb	1870	41	England	1910		English	Canadian	Anglican	Draughtsman			Yes	No	Ch Plant	52		60		960								Yes	Yes	E					
25			Mills Charles		M	Lodger	M	June	1870	41	England	1910		English	Canadian	Anglican	Painter			Yes	No	Ch Plant	—		—		—								Yes	Yes	E					
26			Wilson Charles		M	Lodger	M	Sept		51	Scotland	1910		Scotch	Canadian	Presbyterian	Carpenter			Yes	No	House Bldg	52		60		600		20						Yes	Yes	E					
27			Tipton John		M	Lodger	S	April		23	England	1911		English	Canadian	Anglican	Carpenter			Yes	No	House Bldg	52		60		600		20						Yes	Yes	E					
28			Bennett Amedee		M	Lodger	S	March		23	Alberta			French	Canadian	Catholic	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		780		25						Yes	Yes	French					
29			Hall Frederick		M	Lodger	S	Feb	1871	41	O			English	Canadian	Methodist	Carpenter			Yes	No	Ch Plant	52		54		648								Yes	Yes	E					
30			Scrogga Thomas		M	Lodger	S	Dec		31	Quebec			French	Canadian	Catholic	Farmer			Yes	No	Farm	42		0		840								Yes	Yes	E & E					
31			Ohr Henry		M	Lodger	S	April	1881	29	England	1911		English	American	Anglican	Painter			Yes	No	Ch Plant	—		—		—								Yes	Yes	E					
32			Duff William		M	Lodger	S	Feb	1891	20	England	1908		English	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		750		25						Yes	Yes	E					
33			Mc Logan Dougald		M	Lodger	S	Dec	1888	22	O			Scotch	Canadian	Catholic	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		54		648								Yes	Yes	E					
34			Eyrmont Henry		M	Lodger	S	April	1883	28	England	1909		English	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant		52	60		900								Yes	Yes	E					
35			Yore Albert		M	Lodger	S	June	1888	23	Manitoba			Irish	Canadian	Methodist	Labourer			Yes	No	Ch Plant		30	60		450								Yes	Yes	E					
36			Yuen Stewart		M	Lodger	S	Sept		18	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600		20						Yes	Yes	E					
37			Hannett Frederick		M	Lodger	S	April	1870	40	England	1910		English	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant	24		84		840								Yes	Yes	E					
38			McDonald Malcolm		M	Lodger	S	March	1873	38	Scotland	1892		Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		720								Yes	Yes	E					
39			Fraser Logan		M	Lodger	S	April	1887	22	Wales	1911		Welsh	Canadian	Anglican	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		624								Yes	Yes	E					
40			Robertson James		M	Lodger	S	April	1874	37	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		624		20						Yes	Yes	E					
41			Dhue James		M	Lodger	S	April	1888	23	England	1858		Scotch	Canadian	Catholic	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		780		23						Yes	Yes	E					
42			Cullen William		M	Lodger	S	June	1885	26	O			English	Canadian	Baptist	Carpenter			Yes	No	Ch Plant	24		60		372								Yes	Yes	E					
43			Eisenmann Heinr		M	Lodger	S	March	1888	23	Germany	1908		German	German	Catholic	Farmer			Yes	No	Ch Plant	52		60		624		20						Yes	Yes	German	E				
44			Edwards Edward		M	Lodger	S	May	1888	23	Wales	1911		Welsh	Canadian	Presbyterian	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600								Yes	Yes	E					
45			[illegible] Mallam		M	Lodger	S	Oct	1882	28	Scotland	1911		Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600								Yes	Yes	E					
46			Antun Abt		M	Lodger	S	July		17	Austria	1910		Austrian	American	Presbyterian	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		600								Yes	Yes	E	German				
47			Tisdall David		M	Lodger	S	March	1891	20	England	1907		English	Canadian	Methodist	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		624		22						Yes	Yes	E					
48			Hoffpe Max		M	Lodger	S	April	1885	26	Austria	1908		Bohemian	Austrian	Catholic	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		60		624		20						Yes	Yes	German					
49			Nichols John		M	Lodger	S	April	1885	18	O			English	Canadian	Methodist	Labourer			Yes	No	Ch Plant	52		48		48		15						Yes	Yes	E					
50			Keyes Frank		M	Lodger	S	June	1890	21	England	1910		English	Canadian	Methodist	Carpenter			Yes	No	House Bldg	52		46		702		22½						Yes	Yes	E					

3000

77

Mar 8/12